

إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا

- 74/8 -

الأوسط، بما في ذلك إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية؛

ان الجمعية العلمية

إذ تشير إلى قراراتها ٣٢٦٥ باء (د - ٢٩) المؤرخ
كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤ و ٣٤٧٦ باء (د - ٣٠) المؤرخ
١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٥ و ٧٧/٣١ المؤرخ ١٠ كانون
الأول / ديسمبر ١٩٧٦ و ٨٣/٣٢ المؤرخ ٢١ كانون الأول /
ديسمبر ١٩٧٧ و ٦٥/٣٣ المؤرخ ١٤ كانون الأول / ديسمبر
١٩٧٩ و ٧٨/٣٤ المؤرخ ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨
و ٨٨/٣٥ المؤرخ ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ و ٦٥/٣٧
المؤرخ ٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨١ و ٦٥/٣٨ المؤرخ ١٥ كانون
الأول / ديسمبر ١٩٨٢ و ٥٥/٣٩ المؤرخ ١٢ كانون الأول / ديسمبر
١٩٨٣ و ٨٣/٤٠ المؤرخ ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٤
و ٤٩/٤١ المؤرخ ٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٦ و ٢٩/٤٢
المؤرخ ٧٠ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٧ و ٦٦/٤٣ المؤرخ
كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٨ و ١٠٩/٤٤ المؤرخ ١٥ كانون
الأول / ديسمبر ١٩٨٩ و ٥٣/٤٥ المؤرخ ٤ كانون الأول /
ديسمبر ١٩٩٠ و ٣١/٤٦ المؤرخ ٦ كانون الأول / ديسمبر
١٩٩١ و ٤٩/٤٧ المؤرخ ٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٢
و ٧٧/٤٨ المؤرخ ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٣ و ٧٧/٤٩
المؤرخ ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٤ بشأن إنشاء منطقة
خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا.

وإذ تكرر تأكيد اقتناعها بأن إنشاء مناطق خالية من الأسلحة النووية في مناطق مختلفة من العالم هو أحد التدابير التي يمكن أن تساهم بشكل فعال في تحقيق هدفي عدم انتشار الأسلحة النووية ونزع السلاح العام الكامل.

وإذ تعتقد أن إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا سيساعد، كما هي الحال في مناطق أخرى، على تعزيز أمن دول المنطقة ضد استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها.

وإذ تحيط علماء التقدير بالإعلانات الصادرة على أرفع مستوى من حكومات دول جنوب آسيا التي تقوم بتطوير برامجها النووية السلمية، مؤكدة من جديد تعهدها بآلا تحصل على أسلحة نووية أو تصنعها، وبأن تدرس برامجها النووية بصورة حصرية، لتحقيق التقدم الاقتصادي والاجتماعي لشعوبها.

وإذ ترحب بالاقتراح الذي قدم مؤخر العقد اتفاق ثنائي
وإقليمي لحظر إجراء التجارب النووية في جنوب آسيا،

- تدعو جميع بلدان المنطقة إلى أن تقوم، ريثما يتم إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في منطقة الشرق الأوسط، بإعلان تأييدها لإنشاء تلك المنطقة، تمشياً مع الفقرة ٦٢ (د) من الوثيقة الختامية لدوره الجمعية العامة الاستثنائية العاشرة^(٨)، وإيداع تلك الإعلانات لدى مجلس الأمن.

٦ - تدعوا أيضاً تلك البلدان إلى الامتناع، ريثما يتم إنشاء هذه المنطقة، عن استخدامات أسلحة نووية أو إنتاجها أو تجربتها أو الحصول عليها على أي نحو آخر، وعن السماح بوضع أسلحة نووية أو أجهزة متفجرة نووية في أراضيها أو في أراضي واقعة تحت سلطتها!

٧ - قدعو الدول الحائزة للأسلحة النووية وجميع الدول الأخرى إلى تقديم مساعدتها في إنشاء المنطقة وإلى الامتناع في الوقت نفسه عن أي عمل يتعارض مع هذا القرار نصاً وروحاً

^(٤) - تحيط علما بتقرير الأمين العام

- ٩ - تدعوا جميع الدول إلى النظر في الوسائل المناسبة التي يمكن أن تسهم في بلوغ هدف نزع السلاح العام الكامل وإنشاء منطقة خالية من أسلحة الدمار الشامل في منطقة الشرق الأوسط:

١٠- قطلب إلى الأمين العام أن يواصل إجراء مزيد من المشاورات مع دول المنطقة والدول الأخرى المعنية، وفقاً للفقرة ٧ من القرار ٤٦/٤٦، واضعاً في اعتباره تطور الحالة في المنطقة، وأن يتلمس آراء تلك الدول بشأن التدابير المبنية في الفصلين الثالث والرابع من الدراسة المرفقة بتقريره^(١٠) أو غير ذلك من التدابير ذاتصلة، من أجل التحرك صوب إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في منطقة الشرق الأوسط:

١١- تطلب أيضاً إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين تقريراً عن تنفيذ هذا القرار.

١٢ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت
لدورتها الحادية والخمسين البند المعنون "إنشاء منطقة
خالية من الأسلحة النووية في منطقة الشرق الأوسط".

الجلسة العامة ٩٠

۱۲ کانون اول / دیسمبر ۱۹۹۵

عقد ترتيبات دولية فعالة لإعطاء الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضمانات من استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها

إن الجمعية العامة،

إذ تضع في اعتبارها الحاجة إلى التخفيف من القلق المشروع الذي تشعر به دول العالم بخصوص ضمان الأمن الدائم لشعوبها،

وأقتناعا منها بأن الأسلحة النووية تشكل أكبر تهديد للجنس البشري ولبقاء الحضارة،

وإذ ترحب بالتقدم المحرز في السنوات الأخيرة في ميدان نزع السلاح النووي ونزع السلاح التقليدي على السواء،

وإذ تلاحظ أنه على الرغم من التقدم الذي أحرز مؤخرا في ميدان نزع السلاح النووي، يلزم بذلك مزيد من الجهد من أجل تحقيق هدف نزع السلاح العام الكامل في ظل رقابة دولية فعالة،

وأقتناعا منها أيضا بأن نزع السلاح النووي والإزالة الكلية للأسلحة النووية أساسيان للقضاء على خطر نشوب حرب نووية.

وتصميما منها على الالتزام التام بالاحكام ذات الصلة من ميثاق الأمم المتحدة بشأن عدم استعمال القوة أو التهديد باستعمالها،

وإذ تعرف بأن استقلال الدول غير الحائزة للأسلحة النووية وسلمتها الإقليمية وسيادتها بحاجة إلى ضمان من استعمال القوة أو التهديد باستعمالها، بما في ذلك استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها،

وإذ ترى أنه لا بد للمجتمع الدولي، ريثما يتحقق نزع السلاح النووي على أساس عالمي، أن يضع تدابير وترتيبات فعالة لضمان أمن الدول غير الحائزة للأسلحة النووية من استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها من قبل أي جهة،

وإذ تعرف أيضا بأن التدابير والترتيبات الفعالة لإعطاء الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضمانات من استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها يمكن أن تسمم إسهاما إيجابيا في منع انتشار الأسلحة النووية،

وإذ تلاحظ الاقتراح الداعي إلى عقد مؤتمر في أقرب وقت ممكن، تحت رعاية الأمم المتحدة، بشأن عدم انتشار الأسلحة النووية في جنوب آسيا، تشارك فيه دول المنطقة وغيرها من الدول المعنية،

وإذ تلاحظ أيضا الاقتراح الداعي إلى إجراء مشاورات بين خمس دول بغية كفالة عدم انتشار الأسلحة النووية في المنطقة،

وإذ ترى أن اشتراك دول أخرى في نهاية الأمر في هذه العملية، حسب الاقتضاء، يمكن أن يكون مفيدا،

وإذ تضع في اعتبارها ما ورد في الفقرات ٦٠ إلى ٦٣ من الوثيقة الختامية لدور الجمعية العامة الاستثنائية العاشرة^(٨) من أحكام تتعلق بإنشاء «مناطق خالية من الأسلحة النووية، بما في ذلك في منطقة جنوب آسيا»،

وإذ تحيط علما بتقرير الأمين العام^(٩)،

١ - تؤكد من جديد تأييدها، من حيث المبدأ، لمفهوم إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا؛

٢ - تحدث مرة أخرى دول جنوب آسيا على أن تواصل بذلك كل جهد ممكن لإنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا وعلى أن تمتلك، في غضون ذلك، عن القيام بـ «عمل يتنافى مع هذا الهدف»،

٣ - ترحب بتأييد جميع الدول الخمس الحائزة للأسلحة النووية لهذا الاقتراح، وتطلب إليها أن تقدم التعاون اللازم في الجهود الرامية إلى إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا؛

٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يتصل بدول المنطقة وغيرها من الدول المعنية للتحقق من آرائها بشأن هذه المسألة وأن يشجع إجراء مشاورات فيما بينها بغية استطلاع أفضل الإمكانيات لتعزيز الجهود الرامية إلى إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا؛

٥ - تطلب أيضا إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا عن هذا الموضوع إلى الجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين؛

٦ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الحادية والخمسين البند المعنون «إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في جنوب آسيا».

الجلسة العامة ٩٠

١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٥